



TABLE/ᓇᑭᓇᓴᓐᓴᓐ/NAUNAİKUTA 443

Monthly harvest estimates

ᑕᓐᑕᓴᓐ ᓴᓐᓴᓐ ᓇᓴᓐᓴᓐ

Tatkiktamat nahaktauvaktun

Year 3 (June 1998 - May 1999)

ᓴᓐᓴᓐ 3 (ᓴᓐ 1998 - ᓴᓐ 1999)

Ukiunga 3 (June 1998 - May 1999)

Month/ᑕᓐᓴᓐ/Tatkia			JUN ᓴᓐ	JUL ᓴᓴ	AUG ᓴᓴᓐᓴᓐ	SEP ᓴᓴᓐᓴᓐ	OCT ᓴᓴᓐᓴᓐ	NOV ᓴᓴᓐᓴᓐ	DEC ᓴᓴᓐᓴᓐ	JAN ᓴᓴᓐᓴᓐ	FEB ᓴᓴᓐᓴᓐ	MAR ᓴᓴᓐ	APR ᓴᓴᓐ	MAY ᓴᓴ	Total ᓴᓴᓐᓴᓐ Tamakiklugin ± 95% CI	
Species	ᓴᓴᓐ	Umajuin														
Caribou	ᓴᓴᓐᓴᓐ	Tuktut		4	43	44	88					26	16	34	33	288 ± 86
Musk-ox	ᓴᓴᓐᓴᓐ	Umingmait										3				3 ± 2
Polar bear [‡]	ᓴᓴᓐᓴᓐ	Nanuit [‡]							1			5	6	2		14
Wolverine	ᓴᓴᓐᓴᓐ	Kalvik								2						2 ± 2
Arctic hare	ᓴᓴᓐᓴᓐ	Ukalik													3	3 ± 5
Seals (unspecified)	ᓴᓴᓐᓴᓐ	Natiit		18	8	18		6	1	8						59 ± 30
Ringed seal	ᓴᓴᓐᓴᓐ	Natiinat						2		2	4	7	10	41		66 ± 42
Bearded seal	ᓴᓴᓐᓴᓐ	Ukyuk				3	3									6 ± 6
Beluga	ᓴᓴᓐᓴᓐ ᓴᓴᓐᓴᓐ	Kilalugak				2										2 ± 2
Geese (unspecified)	ᓴᓴᓐᓴᓐ	Kanguk		123												123 ± 225
Snow goose	ᓴᓴᓐᓴᓐ	Kanguq													561	561 ± 876
Tundra swan	ᓴᓴᓐᓴᓐ	Kukyuk													88	88 ± 159
Goose eggs	ᓴᓴᓐᓴᓐ ᓴᓴᓐᓴᓐ	Uluaguliit manniit													808	808 ± 1,463
Arctic char	ᓴᓴᓐᓴᓐ	Ikaliviit		50	31	827		1,075	683	182	303				1,446	4,597 ± 2,262
Lake trout	ᓴᓴᓐᓴᓐ	Ikalukpik		752	470		203	69				15			312	1,821 ± 919
Whitefish	ᓴᓴᓐᓴᓐ	Kapihiliit				237										237 ± 303

‡ Polar bear data supplied by DSD.

‡ ᓇᓴᓐᓴᓐ ᓴᓴᓐᓴᓐ ᓴᓴᓐᓴᓐ ᓴᓴᓐ ᓴᓴᓐᓴᓐ.

‡ Nanuin nahagaumajut pijauhijajut Ikupitukijijik.



TABLE/ᓇᓄᓇᓂᓐᓂᓐ/NAUNAIKUTA 447

Monthly harvest estimates

Year 4 (June 1999 - May 2000)

ᑕᓐᑕᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐ ᓇᓇᓂᓐᓂᓐ

ᓄᓐᓂᓐ 4 (ᓂᓐ 1999 - ᓂᓐ 2000)

Tatkiktamat nahaktauvaktun

Ukiunga 4 (June 1999 - May 2000)

Month/ᑕᓐᓂᓐ/Tatkia			JUN	JUL	AUG	SEP	OCT	NOV	DEC	JAN	FEB	MAR	APR	MAY	Total	
			ᓂᓐ	ᓂᓐ	ᓂᓐᓂᓐ	ᓂᓐᓂᓐ	ᓂᓐᓂᓐ	ᓂᓐᓂᓐ	ᓂᓐᓂᓐ	ᓂᓐᓂᓐ	ᓂᓐᓂᓐ	ᓂᓐᓂᓐ	ᓂᓐᓂᓐ	ᓂᓐᓂᓐ	ᓂᓐᓂᓐ	
Species	ᓂᓐᓂᓐ	Umajuin														ᓂᓐᓂᓐ Tamakiklugin ± 95% CI
Caribou	ᓂᓐᓂᓐ	Tuktut	39	69	279	298	106	7				17	11	76	49	951 ± 193
Musk-ox	ᓂᓐᓂᓐ	Umingmait			4											4 ± 3
Polar bear†	ᓂᓐᓂᓐ	Nanuit†						5			2			2	9	
Wolf	ᓂᓐᓂᓐ	Amagut						1						2	3 ± 2	
Arctic fox	ᓂᓐᓂᓐ	Tigiganiat						21	1		6	8			36 ± 12	
Coloured fox	ᓂᓐᓂᓐ	Kalaliit tigiganiat						1							1 ± 0	
Wolverine	ᓂᓐᓂᓐ	Kalvik						1					2	1	4 ± 2	
Arctic hare	ᓂᓐᓂᓐ	Ukalik								2	6	6	3	25	42 ± 29	
Arctic ground squirrel	ᓂᓐᓂᓐ	Hikhik				10									10 ± 4	
Seals (unspecified)	ᓂᓐᓂᓐ	Natiit				64	47	77	27	10	5	18	31	5	284 ± 24	
Ringed seal	ᓂᓐᓂᓐ	Natiinat	20	24	64	2		44			2			35	191 ± 43	
Bearded seal	ᓂᓐᓂᓐ	Ukyuk		6	2	1	1								10 ± 6	
Beluga	ᓂᓐᓂᓐ	Kilalugak			20	1	1								22 ± 17	
Snow goose	ᓂᓐᓂᓐ	Kanguq	10											10	20 ± 19	
Canada goose	ᓂᓐᓂᓐ	Nikliknik	161												161 ± 260	
Eider duck	ᓂᓐᓂᓐ	Kingalik	29	10											39 ± 54	
Ptarmigan	ᓂᓐᓂᓐ	Akilgik						21	6		5	7	33	3	75 ± 26	
Eggs (unspecified)	ᓂᓐᓂᓐ	Manniit	978											175	1,153 ± 1,749	
Goose eggs	ᓂᓐᓂᓐ	Uluaguliit manniit	216												216 ± 330	
Arctic char	ᓂᓐᓂᓐ	Ikaliviit	1,346	2,462	1,213	8,088	2,324	1,892	244	59	43	103	166	356	18,296 ± 2,781	
Lake trout	ᓂᓐᓂᓐ	Ikalukpik	2,445	2,741	346	653	565	701	244	389	260	234	377	1,572	10,527 ± 2,364	
Whitefish	ᓂᓐᓂᓐ	Kapihiliit				454	376	677	47			8	3		1,565 ± 154	
Cod	ᓂᓐᓂᓐ	Ugak									10	67	7		84 ± 64	

† Polar bear data supplied by DSD.

‡ ᓇᓇᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐ ᓂᓐᓂᓐ.

‡ Nanuin nahagaumajut pijauhijumajut Ikupiktulikijunik.



TABLE/ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦ/NAUNAIKUTA 456

Annual hunter response All Years (June 1996 - May 2001)
 ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦ ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦ ᑲᑲᑦᑲᑦᑲᑦ ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦ ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦ (ᑕᓪᓴᑦ 1996 - ᑕᓪᓴᑦ 2001)
 Angujauvaktu Tamamik ukiuni (June 1996 - May 2001)

Study Year/ᑲᑲᑦᑲᑦᑲᑦ ᑕᓪᓴᑦᑲᑦ/Thivgiukimayut Ukiuni			1	2	3	4	5	Total ᑲᑲᑦᑲᑦᑲᑦ Tamakiklugin
			96/97	97/98	98/99	99/00	00/01	
Hunter Response Categories	ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦ ᑲᑲᑦᑲᑦᑲᑦ ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦ	Angunahukpaktun Kijujait						
Monthly hunter list	ᑕᑲᑕᑕᑕ ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦ	Tatkitaman angunahuktut titigait	235	231	222	221	212	249*
Hunters interviewed	ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦ ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦ	Angunahuktin apikhuktan	232	228	218	215	209	244*
Harvested	ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦᑲᑦᑲᑦ	Angujaujut	120	126	48	123	120	187*
Response Rate (%)	ᑲᑲᑦᑲᑦᑲᑦ ᑲᑲᑦᑲᑦᑲᑦ (%)	Kijujut (%)	75	78	72	79	87	78**

* Hunters registered/interviewed/harvested at least once during the study. * ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦ ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦᑲᑦ/ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦᑲᑦᑲᑦ ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦᑲᑦ ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦᑲᑦ ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦᑲᑦ ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦᑲᑦ. * Angunahuktin atiliukhimajut/apikhiktaunikut/anguhimajut talvani kaujihataatiplugin.

** Mean annual response rate. ** ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦᑲᑦᑲᑦ ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦᑲᑦ ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦᑲᑦ. ** Atjikilrhimajut ukiunum kiutjutajut.

TABLE/ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦ/NAUNAIKUTA 457

Recall period between harvest and interview, expressed as % of total harvest records All Years (June 1996 - May 2001)
 ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦᑲᑦ ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦ ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦᑲᑦ ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦ ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦᑲᑦ ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦ ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦ (ᑕᓪᓴᑦ 1996 - ᑕᓪᓴᑦ 2001)
 Angunahuktin apikhuktajut, Tamamik ukiuni (June 1996 - May 2001)
 iluakhagaujutl % tamakiklugit angujauhijamajut umajut

Study Year/ᑲᑲᑦᑲᑦᑲᑦ ᑕᓪᓴᑦᑲᑦ/Thivgiukimayut Ukiuni			1	2	3	4	5	Total ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦ Tamakiklugin
			96/97	97/98	98/99	99/00	00/01	
Recall Period	ᑕᓪᓴᑦᑲᑦᑲᑦ	Pigiakvia						
≤ 3 months	≤ 3 ᑕᑲᑕ	≤ tatkin pingahut	91	99	90	77	97	92
4-6 months	4-6 ᑕᑲᑕ	tatkin hitaman 6nut	9	1	9	23	3	8
> 6 months	> 6 ᑕᑲᑕ	> 6 tatkin	0	0	1	0	0	0



6.2.6 Community Results Discussion: Taloyoak

The survey frame:

An assessment of under-enumeration during the community visit indicated that there were very few Inuit hunters who were not registered in the Harvest Study. However it is estimated that there were three occasional hunters with assigned hunting rights who were not registered. As discussed in Section 5.2.1 the effect of this under-enumeration would have led to a downward bias of the harvest estimates. However, the extent of the bias is likely very small since the missing hunters were all occasional hunters and only represent one percent of the total hunter population (Table 10).

Due to the relatively small number of intensive hunters registered in Taloyoak, the intensive classification was joined with the active classification for the purpose of calculating harvest estimates.

Survey coverage and non-response bias:

Response rates in the spring and summer were consistently low throughout the study; however there was some improvement in these rates in the final year. During the community consultation it was reported that hunters were out on the land during these months and very little backfill of data was done when they returned to the community until the final year of the study. Response rates in the spring and summer months were often below 50% and harvest estimates from these months should be used with caution. As seen in Table 9 the consistent intentional non-response rate in Taloyoak was low, at 0.4%, and was not thought to be a potential source of non-response bias.

Response rates were felt to be high enough and non-response bias low enough during most of the fall and winter months in all years to ensure that n did in fact constitute a sufficiently representative sample of N hunters. Readers should exercise caution when using the data collected during the spring and summer since the potential for both sampling error and non-response bias increases as response rates fall.

Measurement issues and response error:

During the community visit hunters reported that when some people were interviewed regarding their arctic char catches – especially in the spring and winter when netting – numbers would be estimated. Hunters would be more likely to underestimate than overestimate which would result in lower than actual harvest estimates. It was also reported during the community consultation that egg harvests were under-reported. Further details are provided in the community feedback and other sources of data section below. Section 5.4 also contains a thorough discussion of this issue.

As seen in the recall period tables, during most months of the study the majority of harvest records were collected within three months of the harvest. However, there were several months in each year of the study where there was an increase in the percentage of records with recall periods of four to six months. These months should be noted since there is a greater potential for measurement error due to recall failure as recall periods increase.

Commercial quotas for arctic char were issued each year for Lord Lindsay Lake and Agnew River however no catches were reported back to DFO during this period. There were also experimental fishery licences for arctic char, lake trout and whitefish issued. Catches of char from these experimental licences were reported back to DFO in year 1 of the study (DFO F). It appears that some of these catches were likely reported during the study and estimates should be assumed to include the subsistence harvest and some of the commercial harvest.

Some caribou were sold to the local HTO by hunters during the study. These animals are included in the harvest estimates.

Community feedback and other sources of data:

Readers will note that the harvest estimates in year 3 are significantly lower than other years for almost all species. When discussing this issue at the community level, hunters reported that there was not a dramatic decrease in harvesting during that year. Although the reason for this apparent decrease in harvesting was not found, readers should exercise caution when using data from year 3. Almost all estimates are felt to be too low in this year. The comments to follow relate only to the other four years of the study and should also be considered.

- ¹ **Caribou:** Caribou harvesting consisted of both barren-ground caribou and island caribou. Also, some hunters did not specify the type of caribou harvested. For the purpose of calculating harvest estimates they were combined into one category. Harvest estimates in years 4 and 5 appear to be in the right range. Some hunters sell caribou to the local HTO (C.F.).
- ² **Musk-ox:** Harvest estimates seem low in all years. The HTO Board estimates that around 25 are harvested each year (C.F.).
- ³ **Polar bear:** Numbers displayed are not estimates but confirmed harvest numbers supplied by DSD (DSD PB).
- ⁴ **Arctic fox:** Numbers of fox will vary from year to year, affecting harvest numbers (C.F.). DSD reports were available for 1999/2000 and 2000/2001 (years 4 and 5) and indicate that 20 arctic fox pelts were purchased in 1999/2000 (year 4) and 6 were purchased in 2000/2001 (year 5) (note that DSD data are based on harvest years that run from July to June, whereas Harvest Study data are based on harvest years that run from June to May) (DSD FB). This information suggests that harvest estimates for these years are in the right range.



⁵ **Narwhal:** Harvest estimates seem accurate. The community had an annual quota of 10 animals but did not always harvest their full quota (C.F.). DFO reports the following harvest numbers for narwhal (note that DFO data are based on fiscal years, whereas Harvest Study data are based on harvest years that run from June to May) (DFO N/B):

96/97	97/98	98/99	99/00	00/01
0	0	n/d	0	3

⁶ **Beluga:** The HTO holds an annual hunt for beluga and charters a plane for this purpose. Usually approximately 17-20 animals are harvested during this hunt (C.F.). Based in this information harvest estimates seem low in all years but year 4. Hunters reported that belugas were harvested in year 1 and data indicating no reported harvests seems inaccurate. DFO reports the following harvest numbers for beluga (note that DFO data are based on fiscal years, whereas Harvest Study data are based on harvest years that run from June to May) (DFO N/B):

96/97	97/98	98/99	99/00	00/01
15	n/d	n/d	n/d	22

⁷ **Geese:** All harvest estimates seem too low. Most harvesting takes place from mid-May to the 1st week of July. Harvesters were out on the land and not reporting. It was during this period each year where response rates in Taloyoak declined for this reason. Hunters report that estimates for all types of geese are too low but primary harvesting is of snow geese and Canada geese. There is a major nesting site for snow geese near the community in the Marcheson River area; many are harvested here (C.F.).

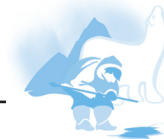
⁸ **Eider duck:** Both king and common eiders are harvested in the area. Although they have been less abundant in recent years, harvest estimates still appear to be too low in some years (C.F.).

⁹ **Tundra swan:** There are always some harvested each year so the three years with no reported harvests are misleading. However, in year 3 it is unlikely that 88 were harvested, this estimate seems too high (C.F.).

¹⁰ **Eggs:** Harvest estimates appear to be too low in all years. Harvesters collect a large number of eggs each year. Many hunters did not report their eggs. Some reasons were suggested to explain why, including that hunters may not have been specifically asked about their egg harvests or that they did not count their eggs so found it too difficult to estimate and report after the fact (C.F.).

¹¹ **Arctic char:** Harvest estimates seem to be in the right range except in year 3 when estimates seem much too low (C.F.). There is commercial fishing for arctic char around the community. Harvest estimates likely include these commercial harvests. Commercial quotas were issued each year for Lord Lindsay Lake and Agnew River however no catches were reported back to DFO during this period. There were also experimental fishery licences issued (DFO F).

¹² **Cod:** Hunters report that they are abundant around the community and some are harvested each year (C.F.).



6.2.6 Nunanit Iniktigutait Ukauhiit: Taloyoak

Ihivgiuktit Atugutait:

Ihivgiufaakhimayuni ataani naunaiyakhimayut nunani pulaakhimapluta takuhimayut ikitut Inuit umayukhiuktit titigaktauhimaitut Umayukhiukhimayut Ihivgiuktuni. Kihimi naunaiyakhimayuk pingahuuyut ilaani umayukhiukatakut tuniyauhimayut inminiigutinik titigakhimaitut. Ukakhimayut ilangani 5.2.1 ikpinagutait hamna ataani naunaiyakhimayuni pilaaktut ataanut ihumagiyaini umayukhiukhimayut naunaiyautaini. Kihimi , angitjutait ihumagiyaini mikiyut ilaungit utumayukhiuktit tamamik ilaani umayukhiukatamata ovalo pihimamata 1%mik tamaat umayukhiuktinit (ikpatauyak 10).

Taimaimat ikitut amigaitjutait umayukhiukatainaktut titigakhimayut Taloyoami, umayukhiukatainaktut naunaiyautait ilauhimayut umayukhiukatakut naunaiyautainut atugutini umayukhiukhimayut naunaiyautainut.

Ihivgiugutingit ovalo kiuyuitut ihumagiyait:

Kiuhimayut naunaiyautait upingaami ovalo auyami mikiyut tamaat ihivgiuktuni; kihimi naamakhivyaktut hapkoa naunaiyautait iniktigutaini ukiumi. Nunani ukakatigivlugit tuhaktitauhimayut umayukhiuktit nunamiyukmata hapkoa tatikhiutini ovalo pikataluangimata uktititihimayunik katitikhimayunik utigaagamik nunaminut kihimi iniktigutaini ukiumi ihivgiuktuni. Kiuhimayut naunaiyautait upingaami ovalo auyami tatikhiutait ataanitut 50%nik ovalo umayukhiukhimayut naunaiyautait hapkoa tatikhiutit atuktauyukhat ihumagilugit. Takuyauhimayut Ikpatauyami 9, pikatakut kiuyuitut naunaiyautait Taloyoami mikiyut 0.4%mik ovalo ihumaalugiyaungitut pilaaktainik atuktaini kiuyuitut ihumagiyaini.

Kiuhimayut naunaiyautait ihumagiyayut angiyut ovalo kiuyuitut ihumagiyait mikiyut amigaivyaktuni ukiakhani ovalo ukiukhimayuni tamamik ukiuni piyaami nni pihimayut naamaktumik uktugutaini Nni umayukhiuktini. Taiguaktut atuktukhat ihumagilugit atulugumik katitikhimayut katitigutaini upingaami ovalo auyami pilaaktut tamamik uktugutit ihuinaagutait ovalo kiuyuitut ihumagiyait angilivaktut kiuhimayut naunaiyautait katagaagata.

Atugutingit ihumagiyait ovali kiuhimayut ihuinaagutait:

Nunamut pulaaktakhimapluni umayukhiuktit tuhaktitihimayut ilangit Inuit apikhutaugaagamik mikhaanut ikaliviit piyainik – ilaa upingaami ovalo auyami kuvyaktuligaagamik – amigaitjutait naunayakhimayut. Umayukhiuktit piniaktut ataani naunaiyautainik avataanut naunaiyakhimaitumik pipkaivakhutik iniktigutait ikitkiyat pihimayainit umayukhiukhimayut naunaiyautaini. Tuhaktitauhimayutlu nunamut ukakatigiyaini maniit pikiutakhimayut ataani tuhaktitaulikpaktut. Titigakhimayutlu pihimayut nunanit ukagutaini ovalo aalat atuktaini katitikhimayut ilangani hamani. Ilangani 5.4 pihimayutlu ukautainik hamna ihumagiyaini. Takukhayut utiktitihimayuni ubluit ikpatauyami, amigaivyaktuni tatikhiutini ihivgiuktitlugit amigaitkiyait umayukhiukhimayut titigakhimayut katitikhimayut iluani pingahut tatikhiutini. Kihimi amigaivyaktut tatikhiutit tamamik ukiuni ihivgiuktitlugit amigaikhimayut %kani titigakhimayut utiktitihimayut ubluit hitamanit siksintut tatikhiutini. Hapkoa tatikhiutit naunaiyakhimayukhat angiyuulaamata atugutingit ihuinaalaaktuni utiktitihimayut pingitpata utiktitihimayut ubluit angiligaagata.

Kinauyaliugutit kotait ikaliviit tunihimayut tamamik ukiuni Lord Lindsay tahiani ovalo Agnew kuugaani, kihimi ikaluktait tuhagutingit tuhaktititauyuitut DFOkunut ukiumi 1mi ihivgiuktitlugit (DFO F). Takukhayut ilangit hapkoa ikalukhimayut tuhaktititauhimayunakhiyut ihivgiuktitlugit ovalo naunaiyautait ilaunayakhimayut atuktakhaini umayukhiukhimayunut ovalo ilangit kinauyaliugutit umayukhiukhimayunut.

Ilangit tuktut niuviktitauhimayut nunani HTOkunut umayukhiuktinit ihivgiuktitlugit. Hapkoa umayut ilauhimayut umayukhiukhimayut naunaiyautaini.

Nunanit ukakhimayut ovalo aalani atukhimayaini katitikhimayuni:

Taiguaktut nalungitukhat umayukhiukhimayut naunaiyautait ukiumi 3mi angiyumik mikiyut aalanit ukiunit tamamivyak umayunik. Ukakatigilikhugit hamna ihumagiyayuk nunani, umayukhiuktit tuhaktitihimayut angiyumik katakhimaitut umayukhiukhimayunik ukiungani. Kihimi hunmat hamna mikhihimayuk umayukhiukhimayunik nalvaakhimaitut, taiguaktut atuktukhat ihumagilugit atugutait katitikhimayut ukiumi 3mi. Tamakmivyak naunaiyautait ihumagiyait mikivalaat hamani ukiumi. Ukauhiit malikhimayuni mikhaanut talvatuak aipainut hitamat ukiuginut ihivgiuktitlugit ovalo ihumagiyayukhat.



- ¹ **Tuktut:** Tuktut umayukhiukhimayut tamamik nunani tuktut ovalo kikiktani tuktut. Ovalo ilangit umayukhiuktit naunaiyautait kanugitut tuktut pivaktaini. Atuktaini hamna umayukhiukhimayut naunaiyautait katitikhimayut atauhimayut. Umayukhiukhimayut naunaiyautait ukiuni 4 ovalo 5 takukhauyut naamaktut. Ilangit umayukhiuktit niuviktitivaktut tuktunik nunamin HTOkunut (C.F.).
- ² **Umingmait:** Umayukhiukhimayut naunaiyautait mikiyut tamamik ukiuni. HTOkut katimayiit naunaiyakhimayut 25nik umayukhiukatakhimayut ukiuk tamaat (C.F.).
- ³ **Nanuit:** Amigaitjutait takuhimayut naunaiyautangitit kihimi pihimayut umayukhiukhimayut tunihimayait DSDkunit (DSD PB).
- ⁴ **Tigiganiat:** Amigaitjutait tigiganiat aalangukataktut ukiuni, ikpinagivaktait umayukhiukhimayut amigaitjutait (C.F.). DSDkut tuhaktitihimayut pihimayut ukiuni 1999/2000 ovalo 2000/2001 (ukiuni 4 ovalo 5) ovalo pivaktut 20nik tigiganiat amiinik niuviktauhimayut 1999/2000mi (ukiuni 4) ovalo siksit niuviktauhimayut 2000/2001mi (ukiuni 5) (nalungilutit DSDkut katitikhimayait atukhimayut umayukhiugutaini ukiungit Julymit Junemut, Umayukhiukhimayut Ihivgiugutit katitikhimayut atukhimayut umayukhiugutaini ukiungit Junemit Maymut) (DSD FB). Hamna tuhagutikhait ukakhimayut umayukhiukhimayut naunaiyautait hapkonani ukiuni naamaktut.
- ⁵ **Tuugaat:** Umayukhiukhimayut naunaiyautait naamaktut. Nunani ukiuk tamaat kotaliit kulunik tuugaanik kihimi pikatayutait tamamik kotangit (C.F) DFOkut tuhaktitihimayut hapkongina umayukhiukhimayut amigaitjutait tuugaat (nalungilutit DSDkut katitikhimayait atukhimayut umayukhiukhimayut ukiungini, Umayukhiukhimayut Ihivgiugutait katitikhimayut atukhimayut Junemit Maymut) (DSD N/B):
- | | | | | |
|-------|-------|-------|-------|-------|
| 96/97 | 97/98 | 98/99 | 99/00 | 00/01 |
| 0 | 0 | n/d | 0 | 3 |
- ⁶ **Kilalugat:** HTOkut tighimayait ukiuk tamaat umayukhiuktakhait kilalugat ovalo tinmiaktut hamna pivaktait. 17nit 20nut kilalugat pivaktut hamani umayukhiugaagamik (C.F.). Atukhugit hamna tuhagutikhat umayukhiukhimayut naunaiyautait mikiyut ukiuk tamaat kihimi ukiuni 4mi. Umayukhiuktit tuhaktitihimayut kilalugat pihimayut ukiuni 1 ovalo katitikhimayut pihimaitut tuhaktitihimayuni umayukhiukhimayut ihuinaakhimayut. DFOkut tuhaktitihimayut hapkoa umayukhiukhimayut amigaitjutait kilalugat (nalungilutit DFOkut katitikhimayait atukhimayut ukiungini, Umayukhiukhimayut Ihivgiugutait katitikhimayait atukhutik umayukhiukhimayuni ukiungit Junemit Maymut) (DFO N/B):
- | | | | | |
|-------|-------|-------|-------|-------|
| 96/97 | 97/98 | 98/99 | 99/00 | 00/01 |
| 15 | n/d | n/d | n/d | 22 |
- ⁷ **Uluaguliit:** Tamamik umayukhiukhimayut naunaiyautait pikataktut kitkani Maymit hivulimut ubluini Julymut. Umayukhiuktit nunamiitpamata ovalo tuhaktitiyuitut. Hamani ubluini tamaat ukiuni kihimayut naunaiyautait Taloyoami katakpaktut hamani ubluini. Umayukhiuktit tuhaktitihimayut naunaiyautait tamamik uluaguliit mikiyut kihimi hivuliit umayukhiukhimayut kanguit ovalo uluaguliit. Angiyuk ivaviit kangunik haniani nunamin Marcheson kuugaani; amigaitut umayukhiukhimayut tahamani (C.F.).
- ⁸ **Tinmiat:** Tamamik kingaliit ovalo mitiit umayukhiukpaktut nunami. Kihimi ikililikpaktut hatjavyak ukiuni, umayukhiukhimayut naunaiyautait mikiyut ilangani ukiuni (C.F.).
- ⁹ **Kukyuit:** Pikatainaktut umayukhimayut ukiuk tamaat, taimaimat pingahut ukiuni tuhaktitihimayut umayukhiukhimaitut ihuinaakhimayunakhuyut. Kihimi ukiuni 3mi pihimaitunakhuyut 88nik kuckyunik, hamna naunaiyautait angivalaaktut (C.F.).
- ¹⁰ **Maniit:** katitikhimayut naunaiyautait mikiyut tamamini ukiuni. Umayukhiuktit katitilikpaktut amigaitpiaktunik maninik ukiuk tamaat. Amigaitut umayukhiuktit tuhaktitiyuitait maniit. Ilangit ihumagiyait hunmat, ilaayut umayukhiuktit apigiyauyumata maninik pikiutaktautainik ovaluniit amigaitjutait naunaiyauyimagit maniit pikiutihimayainik, taimaimat ayonagivlugit naunaiyagiami ovalo tuhaktitilugit pitaakhimayainik (C.F.).
- ¹¹ **Ikaliviit:** Umayukhiukhimayut naunaiyautait naamaktut kihimi ukiuni 3mi naunaiyautait mikiyut (C.F.). Kinauyaliugutinik ikalukhiugutikaktut ikalivunik haniani nunamin. Umayukhiukhimayut naunaiyautait ilaayunakhuyut hapkoa kinauyaliugutit ikalukhimayuni. Kinauyaliugutikhat kotagit tunihimayut tamamik ukiuni Lord Lindsay Tahiani ovalo Agnew Kuugaani kihimi pivaktait tuhaktitihimaitut DFOkunut hamani. Uktugutinik ikalukhiugutainik laisinsikaktut tuniyauhimayunit (DFO F)).
- ¹² **Ugat:** Umayukhiuktit tuhaktitihimayut amigaitut ugat haniani nunamini ovalo pikataktut tamamik ukiuni (C.F.).